

工商日報

INDUSTRIAL & COMMERCIAL
DAILY PRESS LTD.
6 Gage Street Hong Kong
正守容人印
本報地址：香港中環
電話：二七四
本報發行所：香港中環
電話：二七四
本報印刷所：香港中環
電話：二七四

大陸眼鏡公司

大道中 八十三號

「紫而藍」 「藍而紫」
眼鏡片、確能抵制暴光、電光、有益眼睛、為
女士觀電影游泳之良伴、
「甲種十五元」 「乙種十元」 「丙種六元」

中華書局

「奧特賽」 高歌譯
一冊五角
「奧特賽」 高歌譯
一冊五角
「奧特賽」 高歌譯
一冊五角

看請者裝西服

款式、質料、手工、三者為西裝之要點本行開設多
年中西人士已咸為常年顧客者日見其多本行定例顧客
所購任何衣物如不滿意者可以隨時更換凡歐美最新西
裝品物無一不備取價公平倘有通譯不諳英語者不虞隔
賓客勿以本行為外國商店而價格昂貴為慮



MACKINTOSH & CO., LD.
Alexandra Building
行衣西士多堅麥
(便左房藥士臣屈即)中道付德

法國山打地丸

煉而成功能搜毒利濕殺
菌清血消腫止痛固氣培
元擅治傳染毒及濕熱所
致各症無論新起久患服
丸二天立見奇功永不復
發誠清毒之聖藥也經在
歐洲各國咸稱神效流行
中國歷有年所患斯症者
祈注意用法請看說明單
自然明白



地滅打山
丸毒白
聽老人言第一好
限四十八點鐘收功

香港上海滙豐銀行告白

貴客如欲開往來存款戶口(以港幣出納)及港
幣存款或金幣存款一年期或一年期以下
者請移玉至本行面商為盼
一九三三年三月十七日 總理新禮實啟

香港渣打銀行

本銀行創設最久資力豐盛誠所共知
茲將附設各項列左
一、一年定期存款
二、三個月定期存款
三、六個月定期存款
四、活期存款
五、有特別存款按撥匯兌買賣
等項 玉至本行面商無任歡迎
香港中環皇后大道中

新到金色格坐墊

米路碼子價甚相宜
生動玲瓏
生動玲瓏

鹿茸健腎男寶丹

有與陽種子之功
返老還童之方
凡人先天不足後天失調或青年早洩或百病
叢生或子嗣稀少此丹功力偉大應效如神能解
除一切腎虧弱症及夜間遺精滑精等症
服此丹色澤鮮明延年益壽
余不信請嘗試之
(每瓶銀壹元伍毫)

女寶丹

一治經期前後腹痛
一治白帶赤帶白淫
一治行經肚痛大便閉結
一治血山崩漏血流不止
一治似孕非孕企頭暗病
一治子宮虛冷多年未孕
每瓶 公生源啟

本報大刷新啟事

本報自創刊迄今已歷年有餘言論公正記載翔實久為海內外同胞所稱許自去年改組後尤厚備資本積極
擴充編輯經年現已次第實現現將求質量兩方均能充實以副 愛閱諸公之雅意茲將本報現已實行之刷
新計劃開列於左

- 一、館址 本報現館址房屋狹隘建築陳舊改置新機斷不適用現擇定德輔道中門牌第四十三號全
間為新館址地址適中房舍軒敞現在裝修將竣來月下旬即可遷入此後投函賜顧均更便利
- 二、印機 本報初辦用平面印機現銷數日增難於應付現已購置德造最新式捲筒印機
一座改用捲筒版印全報五大張均能一次印成自行捲疊并能印出顏色圖案廣告
鮮艷奪目現已裝配完妥本月下旬即能啟用
- 三、鉛字 本報鉛字用已兩年本應更換以將易新機故未着手現已另行訂購新式各號鉛字全部
更換刻已上盤下月底與新機同時啟用將來用新字機版可保無模糊之弊
- 四、紙張 本報以前用紙均屬劣質購地難于劃一粗薄在所不免將來改用新機已另定購捲筒用紙
潔白光滑且直接向外廠訂約專供可保無粗薄過底之弊
- 五、材料 本報現出四大張將來改版即增出一張共成五大張除原有各欄力求質的改善與量的充
實外並特別注重體育經濟消息增聘各地訪員設置各地電報通訊員難版方面并多聘名手担任撰
著盡量介紹翻譯各國名著以期完善
- 六、採訪 自五月中旬起已特設本埠採訪股聘定專員分途採訪以求
港聞內容之充實對於本埠各界消息凡關涉公眾者無不盡量訪報章雷同則製之弊
- 七、徵求 本報各欄既力求改善除社內專員担任撰述外并廣求海內外文壇巨子 惠賜鴻文無論
鉅製鴻篇或等閒雜錄一經選載定即厚奉酬資以謝高誼專此函謝尤所歡迎
以上諸端均已次第實現以後當就力所能及逐漸改良倘荷各界 諸君發揮卓見示以 教言俾本報得
漸進于健全之域而成為南方完備的輿論機關有厚望焉
本報謹啟

新斯達計數機

光陰的價值比黃金尤貴。吾人
何苦以難避免錯誤的筆算而耗
費之。若用珠算亦時虞之子一
錯。準是而談。則



為不可不備之物矣。最繁難之
數目。轉瞬可計妥。雖錙銖之
微。亦清晰無誤。

香港 皇后大道中 天祥洋行謹啟

（路透社七）據無線電台接得無線電訊。日渡城電。謂有那威輪淡都號。今晨四時五十九分鐘。駛經山東半島。適遇大霧。誤與大連郵船會社之某日輪相撞。該那威輪立即下沉。船上之水手。幸盡得救。

陳濟棠派員收編黔邊軍隊

桂軍日前派入湘省時貴州車隊 曾有一部、由黔境
柳河、向桂軍殘隊進攻惟此 部黔軍、共合三旅
原係李崇德部、現無人助車、勢甚孤微、自張桂
再敗後、此部軍隊長官于羣等、曾電
八路總指揮陳濟棠、派員率領討敵、陳總指揮電後

桂軍派前獨立第二師副師長賀亞民赴
桂，主持收編黔都黔軍。賀氏奉派後，定於廿一日啟程，與新編師長朱爲珍磋商收編進行云。(發)

此次被桂軍在獨山附近失敗，其唯一原因，(原主)追桂軍又有重賞，交李余黃三部說服，以財賄走歸附，應予以收編，使歸辦西番後，

敵軍再縮 桂之動靜

▲陳濟棠有十二西上說

張桂軍日前在湘南，被八路軍擊敗，分途退入桂省。湘南軍事，已告結束。粵方軍事，當仍以張桂軍殘部，力圖恢復。總計不及二萬人，經已由北路抽調大批兵西上。余五十九師及廣黃十團，則長駐粵省，以資防範。

朱爲起見上野事命由津河關大洞府所派，經已分飭
開最。聞該帥此次復入大防務原因，據此間軍界消息
謂最近陳懷信傳以一湘赴軍，因我軍軍費，以資遺囑解來起見
，就圖久延殘喘，但爲根本消滅，以免遺禍將來起見
特即變爲攻敵計劃，密電宋師長、署合該部集中河州
，沿秦縣河左右兩岸嚴密警戒，截斷臨柳中桂各地
，各軍聯絡，俟合漢渡關光復兩河，完全抵格後，即
由合軍截斷開赴大河上游，並進攻工部，陳部即由
白河注沽各補充營，毋得無知互爲工部，並分派兵

九 正舖在羊城西關光雅



最新到大批歐美
名廠所製之泳衣
而遮游亦衣情以
最合時之吧后手馬
草帽款式美備
價極克己
德和百利有限公司啟

兒童至寶

屈臣氏
花塔餅

兒童至寶
乃兒童之良伴
能除積滯
消食開胃
長肌殺蟲
功效第一

總發行所 香港中環道二樓 屈臣氏有限公司 電話 22373

開支

製冰

開支機冷櫃。冷度常在冰點下十度。故裝配機上之冷藏箱內異常乾燥清潔。如此則(一)食物不至發霉。(二)魚肉腥味不易傳佈。(三)冷藏箱不至腐爛。家中置備一具。食物經久不變。且機內自製之冰塊。清潔利便。隨時可用。請到香港電燈公司。惠羅公司。或泰和洋行陳列所參觀無任歡迎。

Kelvinator

Electric Refrigeration

香港 經理總行洋和泰

香港廣東銀行有限公司

資本 法定一千一百萬元
公積金 港幣壹佰萬元

業務範圍：辦理一切銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現、倉庫、保險等。總行設在香港，各埠均有分行。

香港美國大通銀行廣告

本行資本五百萬美元，總行設在美國紐約。在香港設有分行，辦理一切銀行業務。本行信譽昭著，資金雄厚，為商界所信賴。

和豐銀行有限公司

本行資本五百萬元，總行設在香港。辦理一切銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。本行信譽良好，服務周到。

請吸

金錫香

金錫香煙，煙味醇厚，品質優良。請吸金錫香煙，享受美好時光。

香港有利銀行廣告

本行資本一百萬元，總行設在香港。辦理一切銀行業務，包括存款、放款、匯兌等。本行信譽可靠，服務周到。

東亞銀行有限公司

本行資本一千萬元，總行設在香港。辦理一切銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。本行信譽昭著，資金雄厚。

康年儲蓄銀行廣告

本行專辦儲蓄業務，包括定期儲蓄、活期儲蓄、零存整付等。本行信譽良好，利息優厚。

國豐銀業有限公司廣告

本行專辦金銀業務，包括金銀買賣、鑄造、加工等。本行信譽可靠，服務周到。

荷蘭安達銀行廣告

本行資本五百萬盾，總行設在荷蘭。在香港設有分行，辦理一切銀行業務。本行信譽良好，服務周到。

法國東方匯理銀行廣告

本行專辦匯兌業務，包括國內匯兌、國際匯兌等。本行信譽昭著，資金雄厚。

正金銀行廣告

本行專辦金銀業務，包括金銀買賣、鑄造、加工等。本行信譽可靠，服務周到。

鹽業銀行廣告

本行專辦儲蓄業務，包括定期儲蓄、活期儲蓄、零存整付等。本行信譽良好，利息優厚。

上海商業儲蓄銀行廣告

本行專辦儲蓄業務，包括定期儲蓄、活期儲蓄、零存整付等。本行信譽良好，利息優厚。

荷花之清香可掬及能辟除暑炎之翳人多知之矣本行特採取甘精液製成香梘宜此天熱之時用以沐浴不傷皮膚留香又辟祛暑辟穢也請試之
每盒三毫

雙妹嘜白玫瑰香梘

花開之香以玫瑰可稱最肌膚欲潔香皂無以爲功本主人特取玫瑰之白花香料製成新法煉其精油提煉香梘均合若於沐浴時用之不特清除垢穢潤澤肌膚且視香熱之汽氤氳郁騰臨觸入鼻觀神爲之時誠日用之潔體留香無上之品也
每件一毫半 每盒四毫

雙妹嘜神效頭刺餅

胃乃養陽之關腦爲百病之主宰其病之原因其繁故刺痛之起點不一或因感冒風寒或有輕微腦氣或緣夜睡不足或發其熱蒸或偶抑鬱鬱鬱之重或能凝思注想之神識操作當恒或飲酒過量或吸烟太多或因肝風內煽其餘或因怒發不時血虛年弱即不能通達但男子因憂思慮過度或因鬱鬱紛紜以致口乾舌燥血於不覺因而腦力虧損受病初起時每覺每覺眼目昏花身有微熱漸而腦痛繼而頭刺其痛難忍太陽穴如有錐刺之苦擦治之法必須以寧神安腦之劑其痛即止至於婦人因產後失調或絕血過甚則患頭目眩或月信不調而風作痛當痛刺之時則刺浮腫若不速治將有偏口而風之患矣本行所製之頭刺餅其方得自最有名醫之西醫不惟善於止痛即頭風亦能祛之無遠因其藥力最雄分腦祛風故男女均皆服用無論何種頭痛或頭刺大即服用茶吞服兩粒小童則服一粒限十分鐘內便能止愈有明刺者請即試之便知其神效也
大瓶三毫 小瓶一毫

有限公司

[illegible]

治河會修理堤圍工程概況

治河會自本年春間興修堤圍工程以來，迄今數月，各段工程均已告竣。茲將各段工程概況分述如下：

(一) 堤圍工程：計共興修堤圍一百二十餘公里，其中已竣工者佔百分之八十。計分三段：第一段興修堤圍六十公里，第二段興修堤圍四十公里，第三段興修堤圍二十公里。各段工程均已按計劃進行，現已接近尾聲。

(二) 堤圍工程：計共興修堤圍一百二十餘公里，其中已竣工者佔百分之八十。計分三段：第一段興修堤圍六十公里，第二段興修堤圍四十公里，第三段興修堤圍二十公里。各段工程均已按計劃進行，現已接近尾聲。

郵政匯票額之改訂

郵政管理局為便利匯兌起見，特將郵政匯票之最高額度，由原訂之五百元，改訂為一千元。此項改訂，自本年八月一日起開始施行。凡在改訂前已發行之匯票，仍按原額度使用。此項改訂，旨在擴大匯兌範圍，便利民衆，並加強金融流通。

惠屬聯防處請兵鎮懾

惠屬聯防處為維護地方治安，特向省府請兵鎮懾。據悉，該處近來匪患猖獗，民衆生命財產受到威脅。聯防處為保衛地方，特請兵鎮懾，以資防範。省府已准其請，並撥發經費，以資補助。

煤炭船工罷工

煤炭船工因工資問題，發起罷工。據悉，該等船工向資方要求增加工資，並改善工作環境。資方則以經濟困難為由，拒絕其要求。雙方未能達成協議，遂發生罷工。目前，罷工已進入第四天，煤炭運輸受到嚴重影響。

軍警會剿共匪

本月二日，軍警會同剿辦共匪。據悉，匪首率領匪徒數十人，在某處聚眾。軍警接報後，立即派兵前往剿辦。經激烈戰鬥，匪徒全數被殲，匪首亦被擒獲。現正嚴密偵查中，以資嚴辦。

各地海產物均暫停運省

為保護海產資源，各地海產物均暫停運省。據悉，省府為保護海產資源，特頒布禁令，禁止各地將海產物運往省城。此項禁令，旨在保護海產資源，並維護地方治安。目前，各地海產物均暫停運省，待另行通知。

中央政治學校派員來招生

中央政治學校為擴充教育，特派員來招生。據悉，該校為培養政治人才，特設政治系。現已派員來招生，歡迎各界人士踴躍報名。報名地點：省城各指定地點。報名日期：自即日起至八月十日止。

西濠口劫匪之大搜捕

公安局以盜案頻傳，大搜捕劫匪。據悉，公安局為打擊盜竊，特在西濠口一帶進行大搜捕。經連日搜捕，已將多名劫匪擒獲，並繳獲大量贓物。現正嚴密偵查中，以資嚴辦。

犯人乘機越獄

某監獄犯人乘機越獄，警方正全力追緝。據悉，該監獄於昨日發生越獄事件，多名犯人趁機逃脫。警方接報後，立即派員追緝。目前，警方已展開全面追緝，並嚴密監視中。

興築中山馬路

佛山興築中山馬路工程，進展順利。據悉，該工程為改善交通，特興築中山馬路。目前，工程進展順利，預計將於近期內完工。完工後，將大大便利民衆交通，並提升城市形象。

寶安縣公路局招投工程

寶安縣公路局招投工程，歡迎各界人士參加。據悉，該局為改善公路交通，特招投工程。歡迎各界人士踴躍參加。報名地點：寶安縣公路局。報名日期：自即日起至八月十日止。

惠來縣剿匪

惠來縣剿匪，匪首率領匪徒，經激烈戰鬥，匪徒全數被殲。據悉，惠來縣為打擊盜竊，特派兵剿匪。經激烈戰鬥，匪徒全數被殲，匪首亦被擒獲。現正嚴密偵查中，以資嚴辦。

去國華僑調查

汕頭五日通訊：潮梅華僑調查，進展順利。據悉，汕頭市政府為調查華僑，特派員調查。目前，調查進展順利，預計將於近期內完成。調查結果將作為政府決策之參考。

飛機場之工程

本市籌備飛機場工程，進展順利。據悉，該工程為發展航空事業，特籌備飛機場。目前，工程進展順利，預計將於近期內完工。完工後，將大大便利民衆航空交通，並提升城市形象。

寶安縣公路局招投工程

寶安縣公路局招投工程，歡迎各界人士參加。據悉，該局為改善公路交通，特招投工程。歡迎各界人士踴躍參加。報名地點：寶安縣公路局。報名日期：自即日起至八月十日止。

嬰兒瘦弱

請哺以 Lactogen 奶粉。嬰兒瘦弱，請哺以 Lactogen 奶粉。Lactogen 奶粉為嬰兒最佳營養品，能促進嬰兒發育，增強體質。各大藥房均有代售。

勤吐精代乳粉

勤吐精代乳粉，為嬰兒最佳營養品。勤吐精代乳粉，為嬰兒最佳營養品，能促進嬰兒發育，增強體質。各大藥房均有代售。

白製酒

白製酒，酒味醇厚，入口甘香。白製酒，酒味醇厚，入口甘香，為宴會之佳品。各大酒樓均有代售。

皮膚治善

皮膚治善，治癒皮膚病，恢復健康。皮膚治善，治癒皮膚病，恢復健康。各大藥房均有代售。



新姑娘 (七)

英國現代名作家 蕭伯納

他也要回答，

「如果你還是生存着，愛麗兒，我怎

能單獨死去？那是不可實現的。」

「但是，愛麗兒，你已經得到了一個保證，

後來，你將得到一個保證，

「愛麗兒，如果你能，我一定回來

你這裏。」

「如果你沒有時間回來，我就要

跟隨你去了。」

他死了；但是他能夠消滅她的悲哀，

她的悲哀雖然非常痛苦，但是，

法蘭克，失掉了，一個身體，到兩個靈

魂吃著。愛麗兒，愛麗兒，後來，

有以爲，沒有得到到熱情的結果，但

他沒有形跡，所以，所以，所以，

他的精神已經永遠的安寧了。

現在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

志已自己的生來，愛麗兒，愛麗兒，

東方，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

因，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

那是在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

在，愛麗兒，愛麗兒，愛麗兒，

特別重要啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

啓事

月娥慘史 (六)

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

月娥慘史

小刺 人性的改造

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

小刺

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

今日目錄

1990

此後且沒入地下矣。此猶得以人行而
行至赤道。則北極星（降）至後方地平
附近遠極之喻解之。迨吾人沿一百
度經線越過赤道向西南行，則
（啓程時）已處於後方地平之下兩經
度星，及復出現而漸漸昇。迨吾人
百八十度經線行至南極，則南極附近
，且已昇至天頂小繞圈旋轉，仰面
，見其右旋其方向與時鐘指相同，
至約五萬里之遙時乃由右指目及

100

中西著

名良藥

相課
每日十一時起四時止
陰曆逢三六九日休息
香港威靈頓街六二號二樓發售
(即擺花街口東便第八間)

張九靈補神丹
萬國馳名 婦科至寶 各店有售
濟急扶危 標本救眾
接福驅邪 天機運用
此心相篇 言必合中
編裝成畫 惠顧贈送

張九靈
濟急扶危 標本救眾
接福驅邪 天機運用
此心相篇 言必合中
編裝成畫 惠顧贈送

朱冠英牙科
本醫館仍設在德輔道中三十六號
電話一五五一

藥特靈
預防及治療痢疾之特效聖劑
YATREN 105
各大藥房均有出售

傷風咳嗽最難醫
一日開心十二時
買得白蘭仙藥露
物即連服吳延運

信行金銀公司
高價收買金飾
樓輔道中五十三號

馮強鞋
好面子 好底子
款式新 價錢平
總代理：馮強鞋

破天荒
石塘妓女請願
列隊前往者達二百餘人
民智之擁塞 政府卒不允
新報載：石塘妓女請願，乃香港先鋒報載之消息，即呈一種恐怖之象。各報載：石塘妓女請願，乃香港先鋒報載之消息，即呈一種恐怖之象。各報載：石塘妓女請願，乃香港先鋒報載之消息，即呈一種恐怖之象。

金寶
大犧牲大減價
各埠代理
同時舉行
天下馳名 歐家全藥水

銀匯市日趨黯淡
市價連日不變
成交亦極稀少

不得要領
將屆十月 即由華民司署利士出使
冊之不宜 否則各債因註冊而難收

出賣情形
此次前往請願之妓女 多屬石塘之大案者
即決計舉行請願 前多復集二次會議

工商銀行
由政府辦理結束
現已開始核計數目
俟核妥後即行攤派

黃海庵先生
仍寓海濱而舊時魚欄
百三十九號即海濱香港仔車站左便第十一間
油店二樓

鴻德銀號慘殺案
被告否認自刎
連日之注重
延期明日續訊

國民銀行延長營業時間
若非顧客
請勿亂進

設院治療瘋癲案
羅錦全今日在潔淨局提出
本報對精神瘋癲 向無醫治辦法 即拘捕瘋人 亦即

廣州廣告家注意
本報開辦已歷多年 言論正大 紀載詳實 久為
海內外各界所稱許 現除本港外 內外兩廣 各

大華酒店
所有房舍 概不另收費
本酒店原有自來水 抽水馬桶 抽水馬桶 抽水馬桶

黃海庵先生
仍寓海濱而舊時魚欄
百三十九號即海濱香港仔車站左便第十一間
油店二樓

大華酒店
所有房舍 概不另收費
本酒店原有自來水 抽水馬桶 抽水馬桶 抽水馬桶

黃海庵先生
仍寓海濱而舊時魚欄
百三十九號即海濱香港仔車站左便第十一間
油店二樓

大華酒店
所有房舍 概不另收費
本酒店原有自來水 抽水馬桶 抽水馬桶 抽水馬桶

大華酒店
所有房舍 概不另收費
本酒店原有自來水 抽水馬桶 抽水馬桶 抽水馬桶

黃海庵先生
仍寓海濱而舊時魚欄
百三十九號即海濱香港仔車站左便第十一間
油店二樓

大華酒店
所有房舍 概不另收費
本酒店原有自來水 抽水馬桶 抽水馬桶 抽水馬桶

黃海庵先生
仍寓海濱而舊時魚欄
百三十九號即海濱香港仔車站左便第十一間
油店二樓

大華酒店
所有房舍 概不另收費
本酒店原有自來水 抽水馬桶 抽水馬桶 抽水馬桶

刺妻案判決

被告入監半年

去月廿六日晚，雲雲街二號四樓之舖舖楊金花，被其夫許初初引到三樓，用半邊剪刀將楊金花刺傷胸部三處，楊金花受傷後，當即送醫院，經醫生診治，現已痊癒。楊金花受傷後，許初初即逃匿。經警方偵查，於昨日下午，在雲雲街二號四樓，將許初初拘獲。許初初供稱，其於昨晚，因與楊金花發生口角，一時氣憤，遂將楊金花刺傷。現許初初已被控以謀殺未遂，並被入監半年。

兩個小童同時墮樓

男童當堂跌斃

昨日下午兩點半，大馬路四號二樓，有兩個小童，同時從二樓墮下。其中一個小童，當場跌斃。另一個小童，受傷送醫院，現已痊癒。警方接報後，立即趕到現場，並將二樓封鎖。經警方調查，發現該二樓，係一處民宅。當時，兩個小童，正在二樓玩耍，因不慎，同時墮下。警方已對該處，進行安全檢查，並對有關人員，進行教育。

檢驗農產品之苛擾

執行較海關尤嚴厲

搭客攜帶零碎雜貨 十五斤照百斤收費

廣州施行農產品檢驗，貨物進口之繁雜情形，已見前報。茲據航業工人稱，海關檢驗，雖極嚴厲，但對於搭客攜帶之零碎雜貨，在五十斤以下者，亦多有免稅。惟農產品檢驗，則極其苛擾，凡有搭客，在十五斤以上者，紙時須先行報關，否則即被扣留。收費一律一百斤計，不能減少。搭客中多有未知者，致日來被扣留者，不知凡幾。其貨客中之水客，每類代客運貨，亦多被扣留。現已完全絕跡，不敢嘗試矣。(特)

運津貨物擬改由秦皇島轉駁

(本報特訊)

天津海關發生後，本港貨物運往天津，已趨停頓。茲查日來各洋行，因津海關發生，勢難計算，若欲運往天津，則須由秦皇島轉駁。現各洋行，已紛紛向本港，運往秦皇島。本港政府，對於此事，極為注意，並已派員，前往秦皇島，進行調查。現已發現，秦皇島之碼頭，極為狹窄，且無碼頭，貨物運往，極為困難。本港政府，已決定，將津海關，遷往淺灣。現已開始，進行工程。預計，將於下月，完工。屆時，津海關，即可遷往淺灣。此舉，將極大，便利貨物運往天津。現已發現，秦皇島之碼頭，極為狹窄，且無碼頭，貨物運往，極為困難。本港政府，已決定，將津海關，遷往淺灣。現已開始，進行工程。預計，將於下月，完工。屆時，津海關，即可遷往淺灣。此舉，將極大，便利貨物運往天津。

西江航商召集會議

(本報特訊)

西江航商聯合會，召集各航商，舉行會議。會議中，討論了西江航運之現狀，並決定，將西江航運，分為兩段。第一段，由梧州至貴陽。第二段，由貴陽至昆明。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。現已發現，西江航運之現狀，極為困難。本港政府，已決定，將西江航運，分為兩段。第一段，由梧州至貴陽。第二段，由貴陽至昆明。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

沉船獲救

(本報特訊)

江蘇輪船，前日抵港之際，因風浪太大，船身搖晃，險些翻沉。幸經船長，及時發現，並採取緊急措施，將船身，穩住。現已獲救。船中，共有乘客，數十人。現已平安。船長，已對船中，進行安全檢查，並對有關人員，進行教育。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

手車伏減輕負擔

(本報特訊)

人力手車，與本港交通，實有極大之歷史。茲本港，人力手車，因車費太貴，致令，搭客，極為不便。現已發現，人力手車之現狀，極為困難。本港政府，已決定，將人力手車，分為兩段。第一段，由梧州至貴陽。第二段，由貴陽至昆明。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

昨日所得之雨水

(本報特訊)

連日來，本港，因天氣陰雨，雨水，極為充沛。昨日，所得之雨水，共計，七寸四分。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

少女竟作標上客

(本報特訊)

少女會館，前日，有一少女，竟作標上客。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

被拘往警署去

(本報特訊)

少女會館，前日，有一少女，被拘往警署去。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

徵求美術圖畫廣告

(本報特訊)

本公司，自設廠製造，徵求美術圖畫廣告。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

減價贈品

(本報特訊)

光顧十寸以上電風扇，每把送德國時鐘一個。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

天和堂

廣州西關下九甫 荷里活道

治：氣喘、咳嗽、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

徵求美術圖畫廣告

本公司，自設廠製造，徵求美術圖畫廣告。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

減價贈品

光顧十寸以上電風扇，每把送德國時鐘一個。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

蘇瑞生止咳丸

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

中國獨家經理 柏林大藥行

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

朱中興主人朱潤之啓

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

天和堂

廣州西關下九甫 荷里活道

治：氣喘、咳嗽、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

徵求美術圖畫廣告

本公司，自設廠製造，徵求美術圖畫廣告。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

減價贈品

光顧十寸以上電風扇，每把送德國時鐘一個。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

蘇瑞生止咳丸

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

中國獨家經理 柏林大藥行

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

朱中興主人朱潤之啓

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

天和堂

廣州西關下九甫 荷里活道

治：氣喘、咳嗽、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

徵求美術圖畫廣告

本公司，自設廠製造，徵求美術圖畫廣告。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

減價贈品

光顧十寸以上電風扇，每把送德國時鐘一個。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

蘇瑞生止咳丸

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

中國獨家經理 柏林大藥行

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

朱中興主人朱潤之啓

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

天和堂

廣州西關下九甫 荷里活道

治：氣喘、咳嗽、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

徵求美術圖畫廣告

本公司，自設廠製造，徵求美術圖畫廣告。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

減價贈品

光顧十寸以上電風扇，每把送德國時鐘一個。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

蘇瑞生止咳丸

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

中國獨家經理 柏林大藥行

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

朱中興主人朱潤之啓

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

天和堂

廣州西關下九甫 荷里活道

治：氣喘、咳嗽、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

徵求美術圖畫廣告

本公司，自設廠製造，徵求美術圖畫廣告。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

減價贈品

光顧十寸以上電風扇，每把送德國時鐘一個。此舉，將極大，便利貨物運往貴陽及昆明。

蘇瑞生止咳丸

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

中國獨家經理 柏林大藥行

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

朱中興主人朱潤之啓

治：咳嗽、氣喘、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

天和堂

廣州西關下九甫 荷里活道

治：氣喘、咳嗽、痰多、氣促、胸悶、喉痛、牙痛、頭痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切雜症。

並有少林

鄭一鳴 上海南洋醫科大學醫學士專醫喉症
 五等九午後開診永樂街集和堂電話二
 卅六師病寓德村道西四十四號萬生堂

何奇石精血症 教授醫學內外全科前任
華醫席萬成靈頓街一百
十三號二樓電話總局四七登堂

李字皆

精醫吐血久咳眼科奇難久症婦兒全科
水埔南昌街三十五號二樓六氣久咳丸
傷寒一員中五毫五歲吐乳丸每瓶三員

林惠良

傷寒諸病老少男女方脈精醫內傷吐血
傷陰虛久咳喉疾服諸痛等症兼教書

李湘甫 大直地口二百五十號恆春堂電話七零三號

陳佩雲 有記合行前十四間
章珠垣 中環威靈頓街一百五十二號竹友軒二
精理男婦小兒內外全科
設寓中環文咸東街口十

關香南 香港中環閣麟街四十二號人和堂內賣贈醫贈藥 電話總局八四

劉三才 精醫肺癆咳嗽症血虛婦科兒科中環威靈
街一百七十七號太和堂電話總局四七九

南華醫社 社長黃北海社員張約秋廖志荷梁
漢惠孫英夢莊社址中環何李活
六十七號即泥街口萬壽堂藥店

龍桂甫 內外專科 寓上環荷李活道二百一十一號二樓即大生押對面電話總局三七零

楊公堤 大小方脈精醫 治毒各症喉科吐血咳嗽傷等症寓威靈頓街七十四號豐芝銘內

和景垣 每日由早八時開診午後出診
精理咳嗽吐血傷寒溫病婦科全醫
靈頓街一百四十號二樓國醫研究所

郭衛民 羅憲箴精製外灸古法秘
輔仁針灸醫局 男婦小兒內外百症專治

地輿敦道四八一號電話九龍一六零八
新會 陳古砮 統理男婦內外全科針灸療目獨家
中連 陳斌江 廣東醫學專科畢業精理男婦兒科包
醫頭應接專科立愈如神症如白濁疳疔疔瘡疔瘡疔瘡疔瘡

世
林維枝
（統理男婦兒內外全科）
西貢西營盤西邊街廿一號頂
自動電話（夜）二〇八六
二〇八八

本公司開辦十餘年專
營資本一百五十萬

經在香港政府註冊立
業受僱屋宇貨物傢私裝
十衣箱倉棧羊面船壳等

項無大燭風濤之險交易
魚龍賄貸快捷又為中外
各埠所重也 君光顧

有限公司
277 DES VIGUEUX ROAD CENTRAL
HONG KONG 本公司專辦各展商山貨
請到德輔道中二百七十二號

分局代理投保為荷
聯泰燕祿有限公司
總經理人李公堂主

卷之四

本局開辦垂三十餘年。精究乾洗翻染工作。久已馳名遠近。現更聘請由外國畢業鑒染專員。主任本局染業。且由德國購備大帮上等染料。務使時髦。並添配新款染器。式俱備。另置有大鑊一具。長廿尺。濶七尺。高四尺。計體積之大。有伍佰六十立尺。可稱為全港染鑊大王。每一次過。能染袷千餘打。非若別家之以火水確而作染缸者可比也。茲因擴充伊始。由六月十六號起至七月尾止。所有光顧代染衣物。照原價減收七折。倘有大帮。價格克己。如蒙惠顧。請向就近分局或代理處接洽。是荷。

總局油蔴地展華街電話五七〇叁二
分收處香港大酒店二樓
分收處山頂大酒店
代辦處油蔴地吳松街順泰公司
代理處香港堅道中興
分局香港士丹利街十六號電話一七七九
分收處九龍大酒店地下
代辦處灣仔鵝頸橋寶靈道貳貳電話二四八一九
代理處九龍塘先施餅館
代理處灣仔大建業七十七號東發

A black and white illustration of a toilet with a tall, vertical tank, enclosed within a decorative, irregular border. The toilet is shown from a side profile, with the bowl and the pedestal base. The tank is a long, narrow vertical cylinder. The entire scene is set against a dark, textured background and is framed by a rough, hand-drawn style border.

如 莫

司公限有安永

扇雖夏用 亟宜早備 以免至時倉猝
本公司歷年出品 素負虛名 今更
不惜特選佳質 清雅新穎 並用橡皮
印機 尤為美觀 如添加廣告 或作
贈品 人人歡迎 倘蒙 賜顧 印右
批發特價表 函索即寄

上海三馬路望平街東口維羅廣告公司

廣東七十二行商報啓事

華僑報方巨圖
十二行省外而歐美日本南洋羣島規而日
聞者得以此本報為依版故富有廣告學識
人均唯本報告白是登茲為利便香港各
見委託香港工商日報代理接登告白
者祈留意焉

印務須知

啓者本公司專鑄各
字粒花邊印務用品一概有
物美工精字畫清楚玲瓏久印不
磨蒙 印務界 諸君 購用者無不稱讚
諸君光顧 全副零沽 價格克己
常備一號二號三號全副字粒
香港 德輔道中 少坡 鑄字公司

上海華生製造廠
國產電風扇之
八大利益
製造精良
物質堅固
式樣美麗
定價克己
久扇勿熱
費電極省
保用穩妥
修理免費

香港永樂街餘記安慶總經理
省港各電器店均有出售

眉壽種子丸

極品

夫天地萬物皆賦以生育之機能人為萬物之靈何獨不然其所以不能生育者病也非天賦之缺陷也倘有患此宜服極品眉壽丸可去其病而補其精一索得男正意中事耳

每瓶二元五角
每打二拾五元

各埠藥房均有代售

每瓶二元五角
每打二拾五元

各埠藥房均有代售

總批發

永樂街

瑞昌行

西藥行

司連票照昨日行情 今早開盤 一式

司連票照昨日行情

[illegible]

日本紙	六三七五	每元俾一元拾毫六厘
大金罩	三二三	每金約三元一毫九仙

[illegible]

銀九元正特此通告希爲留意

興昌
HONG KONG
STEAMSHIP
COMPANY
LIMITED
HONG KONG

輪船公司

坎拿大皇船公司

前上海日本往
日城多
利雲
高華
美蘭
及西
印度
等處

准於六月十五日正午十二點開行

電話
第一
面西
道丁
車
在
豐
隆
號

太原 Taiyuan	四川 Sichuan	鎮州 Zhinchow	新羅 Khaba	麗州 Kuchow	安東 Ando	江蘇 Kiangsu	甘州 Kanchow	成都 Ch'ng	濟南 Tsinan	山東 Shantung
廈門 Amoy	汕頭 Shanghai	三都澳 San-tsu	汕頭 Shanghai	汕頭 Shanghai	廈門 Amoy	廈門 Amoy	海口 Haikow	汕頭 Shanghai	汕頭 Shanghai	上海 Shanghai
廿二天	二十正	十九下午五	十八上午十	十八上午十	十八上午十	十八上午十	十八上午十	十五上午十一	十五天	十二下午五

● 船名

● 往何埠

● 啓行日期

太古黑烟通船期告白

六號香港昌興輪船公司貨客總司理李毓旂

成都 Cinema 海口北海海防 廿九十

太古藍烟通船大廉價 計在港啓
九天到客

大艙位收金銀七十五

往域多利等埠
往域多利
溫哥華埠

益臣 Union

天打士 Tindall & Co.

貴客附貨請移玉至本行總寫字樓在車打道一號電話三二四零一
六六四或德付道西三號太古分局電話二二零一

未行客位代運處在德付道中一百二十七號南泰恒記電

自動電話 本行三電二三六一
本局二式零零二

太古洋行謹啓

體 拜

(以下所列專賣自港開行時間)

[illegible]

康年水火保險有限公司廣告

啓者本公司實備資本五十萬元經在本港
府註冊立案專保各埠屋宇貨物來往船艙
意外之虞所有章程俱照英例普通義說
經理商界光顧請到德輔道中一百八十八
及一百八十八號面商可也
電話八百九十號
正司理李星雲
副司理列達

國產油

本公司設有定期年利在康年銀號銀行 付利息由美存款
可投保壽險除可授保無限期年儲蓄銀行 行每年由美存款
撥交俾免使該投保者永無底年之虞誠一事兩得之善
如蒙惠顧無任歡迎 (投保章程函索即寄)
寫字樓設在香港德輔道中一百八十六號及一百八十
號

China Hong Nin Life Insurance, Ltd.
222, 224, 226, 228, 230, 232, 234, 236, 238, 240, 242, 244, 246, 248, 250, 252, 254, 256, 258, 260, 262, 264, 266, 268, 270, 272, 274, 276, 278, 280, 282, 284, 286, 288, 290, 292, 294, 296, 298, 300, 302, 304, 306, 308, 310, 312, 314, 316, 318, 320, 322, 324, 326, 328, 330, 332, 334, 336, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 350, 352, 354, 356, 358, 360, 362, 364, 366, 368, 370, 372, 374, 376, 378, 380, 382, 384, 386, 388, 390, 392, 394, 396, 398, 400, 402, 404, 406, 408, 410, 412, 414, 416, 418, 420, 422, 424, 426, 428, 430, 432, 434, 436, 438, 440, 442, 444, 446, 448, 450, 452, 454, 456, 458, 460, 462, 464, 466, 468, 470, 472, 474, 476, 478, 480, 482, 484, 486, 488, 490, 492, 494, 496, 498, 500, 502, 504, 506, 508, 510, 512, 514, 516, 518, 520, 522, 524, 526, 528, 530, 532, 534, 536, 538, 540, 542, 544, 546, 548, 550, 552, 554, 556, 558, 560, 562, 564, 566, 568, 570, 572, 574, 576, 578, 580, 582, 584, 586, 588, 590, 592, 594, 596, 598, 600, 602, 604, 606, 608, 610, 612, 614, 616, 618, 620, 622, 624, 626, 628, 630, 632, 634, 636, 638, 640, 642, 644, 646, 648, 650, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666, 668, 670, 672, 674, 676, 678, 680, 682, 684, 686, 688, 690, 692, 694, 696, 698, 700, 702, 704, 706, 708, 710, 712, 714, 716, 718, 720, 722, 724, 726, 728, 730, 732, 734, 736, 738, 740, 742, 744, 746, 748, 750, 752, 754, 756, 758, 760, 762, 764, 766, 768, 770, 772, 774, 776, 778, 780, 782, 784, 786, 788, 790, 792, 794, 796, 798, 800, 802, 804, 806, 808, 810, 812, 814, 816, 818, 820, 822, 824, 826, 828, 830, 832, 834, 836, 838, 840, 842, 844, 846, 848, 850, 852, 854, 856, 858, 860, 862, 864, 866, 868, 870, 872, 874, 876, 878, 880, 882, 884, 886, 888, 890, 892, 894, 896, 898, 900, 902, 904, 906, 908, 910, 912, 914, 916, 918, 920, 922, 924, 926, 928, 930, 932, 934, 936, 938, 940, 942, 944, 946, 948, 950, 952, 954, 956, 958, 960, 962, 964, 966, 968, 970, 972, 974, 976, 978, 980, 982, 984, 986, 988, 990, 992, 994, 996, 998, 1000

222, 224, 226, 228, 230, 232, 234, 236, 238, 240, 242, 244, 246, 248, 250, 252, 254, 256, 258, 260, 262, 264, 266, 268, 270, 272, 274, 276, 278, 280, 282, 284, 286, 288, 290, 292, 294, 296, 298, 300, 302, 304, 306, 308, 310, 312, 314, 316, 318, 320, 322, 324, 326, 328, 330, 332, 334, 336, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 350, 352, 354, 356, 358, 360, 362, 364, 366, 368, 370, 372, 374, 376, 378, 380, 382, 384, 386, 388, 390, 392, 394, 396, 398, 400, 402, 404, 406, 408, 410, 412, 414, 416, 418, 420, 422, 424, 426, 428, 430, 432, 434, 436, 438, 440, 442, 444, 446, 448, 450, 452, 454, 456, 458, 460, 462, 464, 466, 468, 470, 472, 474, 476, 478, 480, 482, 484, 486, 488, 490, 492, 494, 496, 498, 500, 502, 504, 506, 508, 510, 512, 514, 516, 518, 520, 522, 524, 526, 528, 530, 532, 534, 536, 538, 540, 542, 544, 546, 548, 550, 552, 554, 556, 558, 560, 562, 564, 566, 568, 570, 572, 574, 576, 578, 580, 582, 584, 586, 588, 590, 592, 594, 596, 598, 600, 602, 604, 606, 608, 610, 612, 614, 616, 618, 620, 622, 624, 626, 628, 630, 632, 634, 636, 638, 640, 642, 644, 646, 648, 650, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666, 668, 670, 672, 674, 676, 678, 680, 682, 684, 686, 688, 690, 692, 694, 696, 698, 700, 702, 704, 706, 708, 710, 712, 714, 716, 718, 720, 722, 724, 726, 728, 730, 732, 734, 736, 738, 740, 742, 744, 746, 748, 750, 752, 754, 756, 758, 760, 762, 764, 766, 768, 770, 772, 774, 776, 778, 780, 782, 784, 786, 788, 790, 792, 794, 796, 798, 800, 802, 804, 806, 808, 810, 812, 814, 816, 818, 820, 822, 824, 826, 828, 830, 832, 834, 836, 838, 840, 842, 844, 846, 848, 850, 852, 854, 856, 858, 860, 862, 864, 866, 868, 870, 872, 874, 876, 878, 880, 882, 884, 886, 888, 890, 892, 894, 896, 898, 900, 902, 904, 906, 908, 910, 912, 914, 916, 918, 920, 922, 924, 926, 928, 930, 932, 934, 936, 938, 940, 942, 944, 946, 948, 950, 952, 954, 956, 958, 960, 962, 964, 966, 968, 970, 972, 974, 976, 978, 980, 982, 984, 986, 988, 990, 992, 994, 996, 998, 1000

Hong Kong

三

啓者友人郭君錦泉因心中不遂憂鬱與
操勞過度遇身刺染成氣滯坐痛及腹部臍
臍旁丹道週身致痛有兩年之久痛苦異常
常經請中西醫生調治無效自料以爲不治
之症後郭君閱報載 **巴士度大**
醫生用手術療治各症極妙遂前往求
醫焉 **巴士度**醫生祇用手術不用食藥
不用刀針連醫十二日其症十痊愈矣
然無餘之財聊草數言特介紹於衆俾同病
知者所問津焉
醫生係美國專門大學畢業與靈子術及
搬骨等完全大異診室在大道中十號即
宏興首飾店二樓

(介紹人)
和隆號陳俊
錦昌號招錦渡
榮記號陳榮
廣祥盛公司陳振
瑞華昌
楊銳記楊銑衡
澤仔太原街四十號郭錦泉

1

人同福慧 伉儷白頭
何以故之 保壽足求

本公司近增設婦女壽保險並與男界
登壽字克享健康永承 惠顧挽回幸福
導夫人倍來投保本公司保你伉儷白頭也
或名媛貴女前婦孺如蒙賜教尤為歡迎
總寫字樓香港德輔道中 豐隆五樓
電話五零七九 保壽章程函索即贈

先施人壽保險有限公司謹啟

凡瘡科初起
 用棉花蘸奇
 異藥水敷之
 即將瘡頭干
 消如風濕疼
 痛肌肉麻痺
 搽奇異藥水
 五分鐘止痛
 心胃氣痛即
 服即愈功效
 神奇不可思議
 批發相



此藥專治

諸般咳嗽

濟世

此功同

兒安氏補肺聖藥

此藥專治：凡患咳嗽、氣喘、痰多、肺癆、吐血、咯血、傷風、感冒、喉痛、牙痛、耳痛、目痛、心口痛、肚痛、腰痛、背痛、手足痛、全身痛、一切痛症，服之立效。此藥乃係名醫秘傳，選用上等藥材，精工製成，功效神速，誠為居家旅行必備之良藥也。



浴身洗面之後污垢既除皮膚
上頓生快感人人所知然使每
於浴身洗面之後再敷以珂路
辯爽身粉則其快感必有更甚
者常用之並能使皮膚終年無
病益臻細潤嬰孩皮膚嫩弱更
宜不分時令常用此粉以免濕
氣蘊積釀成皮膚病症

一

各處藥房百貨店均有出售

上海廣東路三號

上海棕欖公司發行

聲明告白

啟者敝店凡購買賣物皆用現銀如各件有向
各號賒欠乃是經手人之事敝店決不承認至
各號交貨來必要即時收銀以清手續否則爲
交貨人自誤此佈

民國十九年一月一日

樂戴氏同啓
黃麗川

敬啟者金興鐵造有限公司有啟 貴客光顧
外埠常有貨項滙單交來請將滙單銀交與九
龍貨倉辦房黃麗川親手簽收或黃錫霖簽收
或黃錫松簽收彙盡本公司英字圖章方作為
實如有交錯別人一概無效乃是交銀者自誤
本公司實不承認特此聲明以免誤交為盼
民國十九年一月一日 司理人黃麗川謹啟

啟者本公司凡購買貨物皆用現銀如各
向各號除欠乃是經手人之事本公司概不
認至各號交貨來必要即時收銀以清手續
則為受貨人自誤如由司理人簽字打收
花鈔不在此限此佈
民國十九年一月 司理人黃麗川謹啟

各埠均有出售·上海江西路一號中興平北

總代理香港商業洋行